



# 学 中 文

第 39 期

2007 年 4 月

## 希林西北大学中文学校

校长：曹简

(847) 251- 4368

[principal@xilinNUchinese.org](mailto:principal@xilinNUchinese.org)

副校长：章时

(847) 853-0672

[passociate@xilinNUchinese.org](mailto:passociate@xilinNUchinese.org)

教务：陈捷

[passociate@xilinNUchinese.org](mailto:passociate@xilinNUchinese.org)

会计：严华

[treasurer@xilinNUchinese.org](mailto:treasurer@xilinNUchinese.org)

网站：叶文奇

[webmaster@xilinNUchinese.org](mailto:webmaster@xilinNUchinese.org)

编辑：曹景波

[comm@xilinNUchinese.org](mailto:comm@xilinNUchinese.org)

School Yahoo Group:

<http://groups.yahoo.com/group/xilin>

### 校长之语

亲爱的同学们, 家长们和老师们:

时间过得真快, 一晃半个学期已经过去了, 在此让我代表校委会向大家汇报一下学校的情况。

2月18日, 我们在西北大学礼堂举办了新春联欢会。总的来说, 演出还是比较成功的, 这一切要归功于老师们, 家长们和学生们的辛勤的劳动。在此我向大家表示诚挚的谢意, 同时我要特别感谢那些帮助排练节目, 准备道具, 购买奖品等的家长们和热心的赞助者。他们是Ting Ma, Yvette, Jennifer Li, Julie Lu, Alice Guan, Amy Wang, Sean He, Hardin Ding, Dr. Huang Ying, 刘智良, 关涛, 陈端品, 邱才安, 湖南春中餐馆 和李凡女士等。我还要代表老师们感谢各位家长赠送的礼物。

经过一年半多的努力, 我们向联邦政府申请的非营利教育组织身份终于批下来了。这样所有捐赠给学校的资金将免付联邦政府税。我还要向大家报告一个好消息, 我们已经收到了第一笔 \$2000.00 捐款。这是 Dr. and Mrs. Tony Chan of Pei-ling Charitable Trust 为我校捐赠的。在此我要再次衷心地感谢他们对我们学校的支持, 同时也希望大家能为学校踊跃捐款。捐赠来的资金将用于奖学金, 助学金或减低中文课学费。我们校委会将讨论如何最好地利用捐赠来的资金, 也希望大家能提供宝贵建议。

最近, 我们学校的网站又增加了注册功能。希望大家有空上网一试。首先, 用email address 产生一个账号, 将家庭情况输入, 然后输入学生情况。下学期课程出来后, 就可网上注册了。这样可以大大提高效率, 希望大家能够配合协作。并希望大家积极参与学校的校徽设计。

在陈捷, 程培林, 郭晴慧和汤伟丽老师的指导下, 我们学校有十一名学生参加了第八届世界华人学生作文大赛。祝他们在比赛中取得好成绩。

中文学校是大家的学校, 让我们携手共同把它办得更好。

校长 曹简

## School Logo Design Competition

The committee will select one by the end of this school year. We would like to use our to-be-designed logo on our web site, newsletter, award certificates, letterhead for invoices, etc.. Please **send your design to [vincentye@hotmail.com](mailto:vincentye@hotmail.com)**. It can be designed by our students (which will be the best) or by parents. Please include the following information at your submission:

- a: design - a color graphic file
- b: explanation of the design
- c: designer name and contact information
- d: requirement - need to reflect NU's

involvement (NU color is purple), need to have both English and Chinese names.

To receive a full consideration about your design, please send in your design before **May 12.**

## 紧张而快乐的生活

我的生活很忙, 每天的时间安排得满满的。

星期一到星期五, 我六点半起床, 骑自行车去学校。从那儿, 一辆校车把我和其他几个初中同学送到一个高中去上数学课。上完数学课, 再回到自己的学校上其他的课 - 科学, 语文, 法语等。其中我最喜欢的就是物理, 所以这节课感觉过得非常快。

课后, 我们还有各种各样的俱乐部。去年, 我参加了篮球和数学俱乐部。我本想还参加科学奥林匹克竞赛队。遗憾的是, 按照规定篮球和科学只能选一项。然而, 我太想参加这两项活动了, 今年哪个也不想放弃。于是, 我先参加了高年级的篮球队, 后来又报了科学竞赛队。当时, 篮球教练警告我, 进了科学队就必须退出篮球队。科学教练也说不可能有两项都做。可我下定决心两样都参加。由于篮球训练和比赛特别忙, 我只被选为科学队的预备队员。虽然心里十分伤心, 我照样地努力, 比其他正式成员还严格要求自己。所以, 在初次科学邀请竞赛中, 我参加的每一个项目都获得了奖牌。老师夸我超过了最好的正式队员, 因而把我转为了正式成员。当时, 我真是太高兴了, 简直不敢相信这一消息! 另一方面, 篮球教练也没有开除我, 也许是因为她舍不得丢下一个那么高个子的队员。爸爸妈妈说, 我做到了两全其美。

每天放学回家后, 我先做作业, 然后读书, 练钢琴。刚开始学一首曲子的时候, 最需要的是耐

心。一旦练熟了, 我就喜欢弹了。有的时候不知不觉地一练就是两个小时。在学校活动非常繁忙的那段时间, 我还接连拿了两块钢琴比赛的金牌, 得了两个国际象棋比赛的奖杯。 (邱凯斯)

## 我的生活多么丰富多彩

我的生活和别人有些不同。

我爸爸是 CHICAGO 人, 妈妈是上海人, 所以 CHICAGO 和上海都是我的故乡。每年, 我在 CHICAGO 住十个月, 两个月的暑假在上海度过。这样的生活, 使我不仅欣赏了中美两个国家不同的美, 也亲身体会到了两个国家的许多不同。语言的不同, 环境的不同, 食物的不同, 生活习惯的不同等等。而所有的不同都比不上我爸爸和妈妈之间的不相同。

爸爸是一个很轻松的人。他每天都心情很好, 好象对什么事情从来都不发愁。每当我遇到困难或者失败的时候, 爸爸都会说: “没关系! 下次努力就好。” “Take it easy”, “Enjoy life.” 是爸爸常说的。我爸爸让我觉得生活是一件很轻松的事!

而妈妈是一个很有要求的人。不管是对她自己还是对我们, 她都有很高的要求。妈妈认为只要更加努力, 就可以做得更好。无论是学习的考试成绩还是课外活动的比赛, 即使我们得了好成绩。可她从来都不满足, 恨不得我们什么都第一。我妈妈让我觉得生活的每一天都得努力。

更有趣的是在我们家不仅是我爸爸妈妈不同, 我和我的弟弟也很不一样呢。

我的弟弟强强, 人像他的名字, 各方面都要强。溜冰是他最大的爱好。他才八岁, 已经达到花样溜冰 6 级了! 我很羡慕他, 因为我觉得大家都更喜欢他。我和弟弟总是吵吵闹闹, 可是他一会儿不在, 没听到他叫“好哥哥”的声音我就觉得好像丢了什么似的。弟弟让我的生活更快乐!

车水马龙是形容马路上的繁忙热闹。我认为我每天的生活不能用这个词来形容, 但也差不多是这个意思。我喜欢弹钢琴, 多次由交响乐队为我钢琴独奏伴奏演出。我喜欢作曲, 我还喜欢看书, 写故事, 我又喜欢打球, 踢球, 打游戏机, 上网。我不但要参加学校的乐队, 还要参加 Midwest Young Artists 乐团-拉大提琴。排练演出比赛, 一天到晚忙个不停。今天我能用中文写作

文，那是因为每个星期天我都坚持去希林中文学校学中文，整整学了八年多了。

因为有妈妈、爸爸和弟弟，我的生活愉快而有趣！因为我有那么多的课余时间，我的生活才紧张而又丰富多彩。因为有这所有的一切，我的生活才会如此地与众不同。（杰杰）

## 最开心的时刻

在家里电脑是我的好朋友，我的学习离不开电脑，在外面，自行车是我的好朋友。放学写完作业后，我常常到外面骑自行车。有时候我和妹妹骑，有时候我和我的同学一起骑。在公园里我们你追我赶，玩得很开心。我的自行车已经跟了好多年了。

这一天，我和爸爸妈妈去 TARGET，老远我就看见一辆红色的自行车。它有很多功能，而且有十五个不同的速度，是一辆很棒的爬山车。我非常喜欢，围着它看了又看。我想我怎样要求妈妈给我买这辆新车呢？爸爸妈妈看出了我的心思，当时就给我买下这辆自行车。这时是我最开心的时刻。（刘安琪）

## 歌曲大王舒伯特

舒伯特从小就非常喜欢音乐，他想作曲，但是没有钱买五线谱纸，因为他家有十口人，爸爸的工资非常少。舒伯特的同学都有五线谱纸，他看到了，心里可真羡慕。有一天，舒伯特看见一叠五线谱在桌上，原来一位朋友送了五线谱纸给他。舒伯特就开始作曲，到了十六岁，就已经写出一百多首歌曲。到了十八岁，就写了艺术高超的世界名曲。他无时无刻地想着音乐，可令人称赞。舒伯特三十一岁就去世了。但是他一共写了六百多曲优美的歌。人们常把它为歌曲大王。

（杜文聪）

## 雪

世界上不是每一个地方都下雪。我住的 Chicago 每年冬天都下雪。我喜欢雪。

雪是白白的。它在天空中一片片地飘下来。如果是下大雪，房顶上是白的，树上是白的，草地上也是白的！我们如同身在白色的世界。

我真希望每天都下雪。（强强）

## 雪

雪是白白的。可是，当人们踩到白白的雪上，雪就变成了灰色的了。我们能堆雪人，然后放上眼睛，鼻子，嘴和胳膊。我们还能堆雪堡，然后钻到雪堡里。下雪的时候，每一个小雪花都不一样。

我喜欢到维美特的公园的小山坡上去滑雪。我们坐在一个滑雪板上，从小山坡上滑下来。我很喜欢跟我的朋友海伦滑雪。我还喜欢跟她堆雪人。我们堆雪人的时候，都在我家堆。我有时候得铲雪，因为要是不铲，我妈妈和爸爸的车就出不来了！所以，我和我妈妈，爸爸都得铲雪。下雪既好玩又麻烦。

我喜欢雪也不喜欢雪。我喜欢雪因为我可以坐在滑雪板上滑雪，很好玩。我还喜欢雪，因为我能用雪堆雪人。我不喜欢雪，因为雪是凉的，所以有雪的时候，我得穿很多。我也不喜欢雪，因为下雪后得扫雪，我扫完雪就会累。我觉得下雪有下雪的好处也有下雪的坏处。（章然）

## 过圣诞节

圣诞夜我们全家到姑丈的餐馆吃晚餐。餐馆有一个小小的办公室，办公室里有一台计算机。我和我哥哥舒函，还有我表姐舒凡在计算机上玩游戏。等大人忙完生意，差不多九点钟了，我们才开始吃晚餐。姑丈为我们做了许多菜。有鱼，鸭子，菜，虾，还有 sushi。这些菜又香又好吃。我妈妈和爸爸很喜欢吃 eel，但是我不喜欢。我最爱吃的是 yellowtail sushi。吃完了后大人们坐着聊天，我和我哥哥，还有我表姐再去玩游戏。快十二点我们才回家。

圣诞节早上我醒来后到楼下去吃早饭。我看见一个给我的礼物，那是可爱的被充气的猫抱着一块漂亮的小毛毯。那是我哥哥送给我的圣诞礼物。我非常喜欢。我送给我爸爸，妈妈和哥哥三个漂亮的小花瓶。那三个小花瓶是起我的美术老师教我做的。他们都很喜欢我送给他们的礼物。可是我的奶奶去了中国，不在这里和我们一起过圣诞节。我的圣诞节过得很好。（何舒怡）

## 摩天轮

法拉丝（Ferris Wheel）摩天轮是位于美国伊利诺州芝加哥市中心的海军码头之内。

从远处望它好像一个五光十色的大圆球漂在密西根湖上；从近处看它又像一个巨大的铁轮。每一格还有好像太空船一样的座位挂在太空。

人们或站在摩天轮旁边观看，或坐在摩天轮的座位内观看。当大铁轮转动的时候，人们的尖叫声远处可闻，十分令人兴奋。从摩天轮上往下看还可以观看芝加哥市全景。

每年有成千上万的游客来乘坐这著名的摩天轮，黄昏时候，巨轮还不停地发出迷人的霓虹灯光，好像飘在彩虹上。在黑夜里，这巨轮似一个巨大无比的太阳照耀着芝加哥市。它源源不断地发出无限的热量，那海军码头更加添特色，令人叹为观止。  
(梁志慧)

## 我爱天文馆

我今年八岁，住在芝加哥，我很喜欢童子军活动。我和我的好朋友都参加了童子军。有一次，我们去了芝加哥天文馆过夜。我们玩得可开心呢！那一天，我们在里面玩科学玩具。天文馆可真大，真好啊！我们很喜欢它！我们在天文馆的电影院看了科学电影。我们学了很多关于星星、月亮和星球的知识，又听了关于宇宙的神话故事。到睡觉的时候，我们每一个人都拿出了自己的睡袋，我带了一个很大的床单铺在地上，所以，我和我的朋友们一起睡在上面。我太兴奋了，所以很迟才睡着。第二天一大早六点钟，我们就起床了。吃过早餐，我们依依不舍地离开了。我真期望下一次再去。  
(刘巳寅)

## 为什么兔子只有短尾巴？

从前，有一只小白兔叫白白。白白总爱吹嘘他的长尾巴。有一只狐狸叫花花，她很不喜欢听白白吹牛。可怎么办呢？一天，花花想出了一个主意。

那天，天很冷。花花看到了白白，就说：“哎，白白，你知道怎么用尾巴钓鱼吗？”  
“我不知道怎么用尾巴钓鱼。”白白回答道。  
花花问白白：“你要我告诉你吗？”  
“要！要！快告诉我。”  
“好”。花花和白白一起去湖边钓鱼。  
花花说：“你先把尾巴放进水里，然后，你让鱼咬住你的尾巴就行了。不痛的。”  
白白高兴地说：“谢谢你！”

第二天，花花去湖边看白白。白白在湖边大声叫：“救我！救我！快点来救我！”因为湖水结冰了！白白的长尾巴冻在冰里了！花花假装过去帮白白。她使劲地拉白白。狡猾的狐狸花花终于把小兔子白白的长尾巴给拉断了。

从此以后，兔子就只有短尾巴，而且再也不吹牛了。  
(叶之隼)

## 寒假的一次出游

寒假期间，我做了许多有趣的事情，其中，最高兴的是我们全家和姨妈一家一起开车到威斯康辛去旅行。

为了这次旅行，妈妈租了一套很大的房子。房子紧靠湖边，后院有烤火的设备。到达的当天晚上，我们点燃木柴，围坐在暖暖的篝火周围，大人们聊天、烤火，我们小孩子们烤肉、加柴。尽管是寒冬，我们一点都不觉得冷，真是快乐。

第二天，我们去滑雪。我和爸爸、哥哥、姐姐、弟弟、表姐坐缆车上山，然后从高山上滑下来，那感觉就像飞一样，我们兴奋得又喊又叫，好玩极了。我们滑了整整一天，直到大家都精疲力尽才回到我们租的房子。

我真想在那里多玩几天，可是大人们得上班，第三天我们就开车回家了。在车上，哥哥讲了很多笑话，逗得我们笑声不断。这是一次愉快的旅行。  
(孙婕莹)

## 一次有趣的旅行

在寒假里有三天时间，我们全家和我的朋友一家一起开车去威斯康辛滑雪。

妈妈告诉我这个消息的时候，我很激动。我非常喜欢滑雪，但是很久没滑了，我担心会摔倒。其实，以往滑雪时，我一次都没有摔过。为了让自己先熟悉一下，我先在容易的地方滑，然后再和哥哥、姐姐坐缆车上山从高处滑下来。为了安全，我总是选比较矮的地方滑雪。下滑的路线弯弯曲曲、高低不平，感觉兴奋极了。

除了滑雪以外，晚上我们还在后院靠近湖边的地方生起了篝火，大家围坐在一起，边烤火边聊天，还烤东西吃。大家玩得开心极了。

这次旅行时间虽然短暂，我们却玩得十分高兴。这是一次难忘的旅行！  
(孙捷睿)